PHILIPS

HD3031
HD3038

EN	User manual	MY	အသုံးပြုနည်းလက်စွဲစာအုပ်
HI	उपयोगकर्ता मैनुअल	TH	คู่มือผู้ใช้
ID	Buku Petunjuk Pengguna	VI	Hướng dẫn sử dụng
MN	Хэрэглэгчийн гарын авлага	ZH-S	用户手册
MS	Manual pengguna		

©2020 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.
660 8000 07923

English

Congratulations on your purchase, and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.Philips.com/welcome.

1 What's in the box

Fuzzy rice cooker main unit
Rice scoop
Measuring cup
Safety leaflet
Power cord
Steam basket
Soup ladle
User manual
Warranty card

Overview

1	Outer lid	7	Power socket
2	Sealing ring	8	Heating element
3	Inner pot	9	Water level indications
4	Lid release button	10	Cooker handle
5	Control panel	11	Inner lid
6	Main body	12	Detachable steam vent cap

Controls overview

13	Reheat	20	Standard cook
14	Cake	21	Quick cook
15	Steam	22	Ultra quick cook
16	Soup	23	Claypot rice
17	Congee	24	Menu
18	warm/off	25	Cook
19	Preset		

Specifications

Model	Capacity
HD3031	4.0L
HD3038	5.0L

Before first use

1 Take out all the accessories from the inner pot. Remove the sheet between the inner pot and the heating element.
2 Clean the parts of the rice cooker thoroughly before using the rice cooker for the first time (see chapter "Cleaning").

Note

- Make sure all parts are completely dry before you start using the rice cooker.

Note

- You can cook 1 to 6 cups of rice for HD3031 and 1 to 10 cups of rice for HD3038.
- Each cup of uncooked rice normally gives 2 bowls of cooked rice. Do not exceed the quantities indicated on the inside of the inner pot. 1 cup of rice is approximately 180ml.
- Use a separate container to wash the rice to avoid damaging the non-stick coating of the inner pot.
- The level marked inside the inner pot is just an indication. You can always adjust the water level for different types of rice and your own preference.
- Make sure that the outside of the inner pot is dry and clean, and that there is no foreign residue on the heating element or the magnetic switch.

Rice cooking

There are three rice cooking functions for HD3031 and HD3038.

Cooking function	Estimated cooking time for 6 cups of rice (HD3031) and 10 cups of rice (HD3038)
Standard cook ( )	50 minutes
Quick cook ( )	40 minutes
Ultra quick cook ( )	35 minutes

Note

- Do not exceed the volume indicated nor exceed the maximum water level indicated in the inner pot, as this may cause the rice cooker to overflow.
- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

Clay pot rice cooking

Cooking function	Estimated cooking time for 2 - 4 cups of rice (HD3031 and HD3038)
Clay pot rice cooking ( )	1 hour 20 minutes

Note

- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

Cooking congee and making soup

Cooking function	Estimated cooking time
Cooking congee ( )	1 hour for 0.5 (HD3031) or 1 (HD3038) cup of rice
Making soup ( )	1 hour

Note

- Do not exceed the volume indicated nor exceed the maximum water level indicated in the inner pot, as this may cause the rice cooker to overflow.
- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.
- It is normal to find the congee more stickier if it is left in keep warm mode for too long.

Tip

- The default cooking time is 1 hour.

Baking cake

Cooking function	Estimated cooking time
Baking cake ( )	45 minutes

Note

- Use a kitchen glove or a cloth, as the inner pot will be very hot.
- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

Tip

- Take out the inner pot immediately after the cooking is finished so the cake doesn't get damp.

Steaming

Cooking function	Estimated cooking time
Steaming ( )	20 minutes

Note

- Use a kitchen glove or a cloth, as the plate and steam basket will be very hot.
- Do not exceed the volume indicated nor exceed the maximum water level indicated in the inner pot, as this may cause the rice cooker to overflow.
- You can adjust the water level as needed.
- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

Reheating

Cooking function	Estimated cooking time
Reheating ( )	25 minutes

Note

- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

Preset time for delayed cooking

You can preset the delayed cooking time for different cooking functions. The preset timer is available up to 12 hours, and is not applicable to cake baking and reheating functions.

Note

- Do not exceed the volume indicated nor exceed the maximum water level indicated in the inner pot, as this may cause the rice cooker to overflow.
- Press the menu button ( ) until your preferred cooking function is selected, then press the preset time button ( ). Press the preset time button ( ) again to choose the desired preset time.
- The cooking will be finished by the selected preset time.
- When choosing the preset time, if no action is taken in 10 seconds, the rice cooker will beep every other second.
- You can press the cancel button ( ) or unplug the rice cooker to turn off the keep warm function or when not in use.

2 Cleaning and Maintenance

Note

- Uplug the rice cooker before starting to clean it.
- Wait until the rice cooker has cooled down sufficiently before cleaning it.

Interior

Inside of the outer lid and the main body:

- Wipe with wrung out and damp cloth.
- Make sure to remove all the food residues stuck to the rice cooker.

Heating element:

- Wipe with wrung out and damp cloth.
- Remove food residues with wrung out and damp cloth or toothpicks.

Exterior

Surface of the outer lid and outside of the main body:

- Wipe with a cloth damped with soap water.
- ONLY use soft and dry cloth to wipe the control panel.
- Make sure to remove all the food residues around the control buttons.

Accessories

Rice scoop, soup ladle, inner pot, steam basket, and steam vent cap:

- Soak in hot water and clean with sponge.

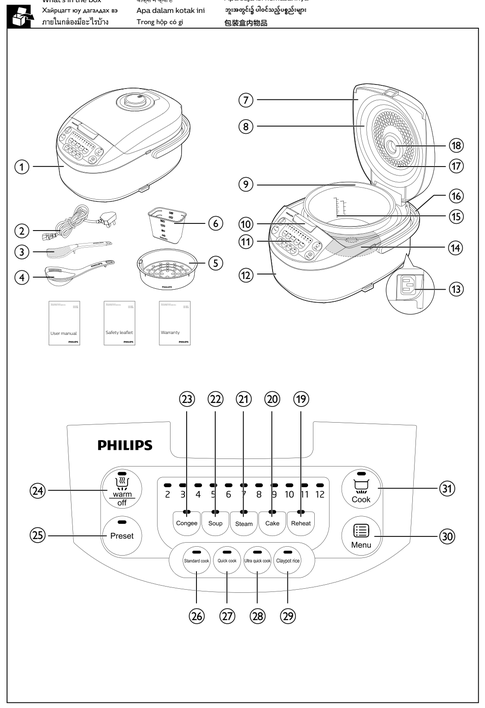
3 Environment

Do not throw away the appliance with normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you can help to preserve the environment.

4 Guarantee and service

If you need service or information, or if you have a problem, visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Center in your country. You can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet. If there is no Customer Care Center in your country, go to your local Philips dealer.

What's in the box
Хайршаат үүр аагчлах өв
ภาชนะหุงต้มข้าวไร้น้ำมัน
Trong hộp có gì
Apa dalam kotak ini
Apa saja isi kemasannya
ဘူးအတွင်းမှာ ပါဝင်သည့်ပစ္စည်းများ
包装盒内物品



5 Troubleshooting

If you encounter problems when using this rice cooker, check the following points before requesting service. If you cannot solve the problem, contact the Philips Consumer Care Center in your country.

Problem	Solution
The lights on the buttons does not go on.	There is a connection problem. Check if the power cord is connected to the cooker properly and if the plug is inserted firmly into the power outlet.
	The light is defective. Take the appliance to your Philips dealer or a service center authorized by Philips.
The display does not function.	The rice cooker is not connected to the power supply. If there is no power supply, the power failure backup function does not work and the display does not function.
	The battery for the display runs out of power. Take the appliance to your Philips dealer or a service center authorized by Philips to have the battery replaced.
The rice is not cooked.	There is not enough water. Add water according to the scale on the inside of the inner pot.
	You did not press the cook button ( ).
	Make sure that there is no foreign residue on the heating element and the outside of the inner pot before switching the rice cooker on.
	The heating element is damaged, or the Inner pot is deformed. Take the cooker to your Philips dealer or a service center authorized by Philips.
The rice is not well cooked.	Add more water.
The cooker does not switch to keep warm mode automatically.	The temperature control is defective. Take the appliance to your Philips dealer or a service center authorized by Philips.
The rice is scorched.	You have not rinsed the rice properly. Rinse the rice until water runs clear.
Water spills out of the rice cooker during cooking.	• Make sure that you add water to the level indicated on the scale inside the inner pot that corresponds to the number of cups of rice used. • Make sure the water does not exceed the next level on the scale, as this may cause the appliance to overflow during cooking.
The cake result is too hard.	Please use cake mix and follow the instructions provided in the user manual.
I cannot get to the desired cooking function.	Press the menu button ( ) repeatedly to select the desired function as shown by the LED indicator.
Rice smells bad after cooking	Clean the inner pot with some washing detergent and warm water.
	After cooking, make sure the steam vent cap, inner lid and inner pot is cleaned thoroughly.

हिंदी

अपकी खरीद पर बधाई और Philips में स्वागत है!
Philips द्वारा पुरस्कारों समर्थन का पूरा लाभ लेने के लिए, अपने उत्पाद को www.Philips.com/welcome पर पंजीकृत करें.

1 बॉक्स में क्या है

फज़ी चावल कुकर मुख्य यूनिट
राइस स्कूपर
मापक कप
सुरक्षा पत्रक
पॉवर कॉर्ड
स्टीम बास्केट
सूप लेडल
उपयोगकर्ता मैनुअल
वारंटी कार्ड

ओवरवयू

1	बाहरी लिड	7	पॉवर सॉकेट
2	सीलिंग रिंग	8	उष्मीय पदार्थ
3	इनर पॉट	9	जल स्तर सूचक
4	लिड रिलीज़ बटन	10	कुकर हैंडल
5	कंट्रोल पैनल	11	आंतरिक ढक्कन
6	मुख्य भाग	12	वियोज्य भाप छिद्र आवरण

नियंत्रण ओवरवयू

13	फिर गरम करें	20	मानक कुक
14	केक	21	शीघ्र कुक
15	भाप	22	अति शीघ्र कुक
16	सूप	23	क्लेपोट चावल
17	कांजी	24	मेनू
18	गरम/ऑफ	25	कुक
19	प्रीसेट		

विनिर्देशन

मॉडल	क्षमता
HD3031	4.0L
HD3038	5.0L

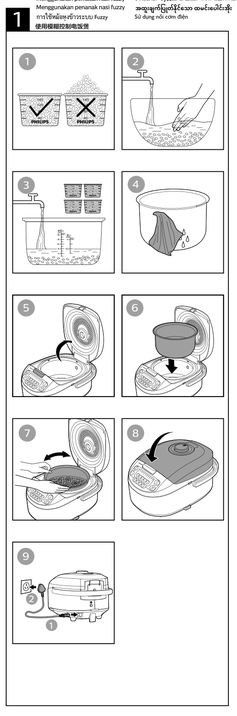
पहली बार उपयोग करने से पहले

1 इनर पॉट से सभी सामान निकाल ले. इनर पॉट और गर्म करने वाले भाग के बीच से शीट निकाल ले.
2 पहली बार चावल कुकर का उपयोग करने से पहले चावल कुकर के पार्ट्स को अच्छी तरह से साफ करें (अध्याय "सफाई" देखें).

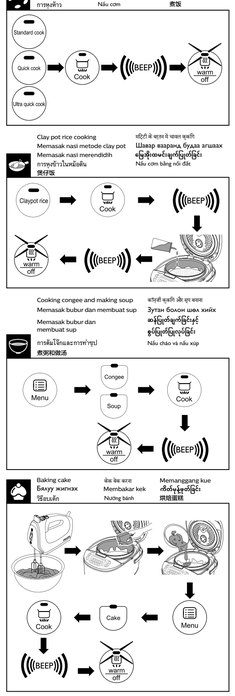
Note

- अपने द्वारा चावल कुकर का उपयोग शुरू करने से पहले सुनिश्चित करें कि सभी पार्ट्स पूरी तरह से सूख गए हों.

Using the fuzzy rice cooker
Menggunakan penanak nasi fuzzy
Menggunakan penanak nasi fuzzy
การใช้หม้อหุงข้าวแบบไม่มีน้ำมัน Fuzzy
使用模糊控制电饭煲
Menggunakan penanak nasi fuzzy
Sử dụng nồi cơm điện



Rice cooking
Буудал эрдэмсэх
การหุงข้าว
煮饭
Menanak nasi
ককিংচাউল কিচিন্নি
Nấu cơm
Nấu cơm bằng nồi điện

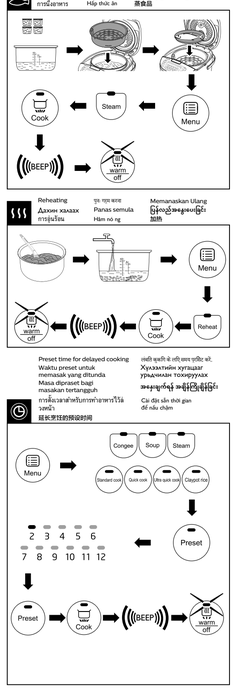


Clay pot rice cooking
Мөөсөн тогоо буудал
Memasak nasi metode clay pot
Memasak nasi merendidih
การหุงข้าวในหม้อดิน
陶煲饭
মাটির পাত্রে ভাত রান্না করা
Шавар вааранд буудал эрдэмсэх
ককিংচাউল কিচিন্নি মিচিং
Nấu cơm bằng nồi đất

Cooking congee and making soup
Мөөсөн тогоо шөл хийх
Congee and making soup
Congee and making soup
Nấu cháo và nấu súp

Baking cake
Бялуу жигнэх
วิธีอบเค้ก
烘焙蛋糕
Membakar kek
Nướng bánh
Memanggang kue
ককিংকুইচিন্নি
烘焙蛋糕

Steaming
Жигнэх
การนึ่งอาหาร
蒸饭
Mengukus
Нөө хийх
การอุ่นอาหาร
热饭菜



Reheating
Дахин халаах
การอุ่นซ้ำ
重热
Panas semula
Hâm nóng
Memanaskan Ulang
ককিংচাউল কিচিন্নি মিচিং
加热

Preset time for delayed cooking
Хуваарьтайн хугацаа урьдчилан тохируулах
Waktu preset untuk memasak yang ditunda
Masa dipraset bagi masakan tertangguh
การตั้งเวลาล่วงหน้าการทำอาหารวิธีหุงข้าว
เวลาที่ตั้งล่วงหน้าสำหรับการหุงข้าวที่ล่าช้า
延长烹饪的预设时间
Cài đặt sẵn thời gian để nấu chậm

चावल बनाना

HD3031 और HD3038 के लिए चावल बनाने के तीन फंक्शन हैं.

कुकिंग फंक्शन	6 कप चावल (HD3031) और 10 कप चावल (HD3038) बनाने का अनुमानित समय
मानक कुक ( )	50 मिनट
तेज़ारी कुक ( )	40 मिनट
अति तेज़ारी कुक ( )	35 मिनट

Note

- मौजूदा पॉट से ज़्यादा मात्रा का पकाए जाने से बचने के लिए, पॉट के भीतर मौजूद अधिकतम जल स्तर से बाहर न जाएं.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए, अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

कुले पॉट चावल कुकिंग

कुकिंग फंक्शन	2 से 4 कप चावल (HD3031 और HD3038) के लिए अनुमानी कुकिंग समय
कुले पॉट चावल कुकिंग ( )	1 घंटा 20 मिनट

Note

- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

कॉन्जी पकाना और सूप बनाना

कुकिंग फंक्शन	अनुमानित कुकिंग समय
कॉन्जी ( ) पकाना	0.5 (HD3031) या 1 (HD3038) कप चावल के लिए 1 घंटा
सूप बनाना ( )	1 घंटा

Note

- मौजूदा पॉट से ज़्यादा मात्रा को पर न करें या इसकी अधिकतम जल स्तर से बाहर न हो क्योंकि ऐसे चावल कुकर ओवरफ्लो कर सकता है.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.
- कॉन्जी बहुत लंबे समय तक वार्म मोड पर रखा जाता है तो इसके भाई और रहने पर कॉन्जी सामान्यतया चिपचिपी हो जाती है.

Tip

- डिफॉल्ट कुकिंग समय 1 घंटा है.

केक बनाना

कुकिंग फंक्शन	अनुमानित कुकिंग समय
केक बनाना ( )	45 मिनट

Note

- स्टोई ट्रायलो या कॉसी कपड़े का उपयोग करें क्योंकि इनर पॉट बहुत गर्म होगा.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

Tip

- कुकिंग समाप्त होने के तुरंत बाद केक को निकाल ले ताकि केक नमी युक्त न हो जाए.

स्टीमिंग

कुकिंग फंक्शन	अनुमानित कुकिंग समय
स्टीमिंग ( )	20 मिनट

Note

- स्टोई ट्रायलो या कॉसी कपड़े का उपयोग करें, क्योंकि प्लेट और स्टीम बास्केट बहुत गरम होगी.
- मौजूदा पॉट से ज़्यादा मात्रा को पर न करें या इसकी अधिकतम जल स्तर से बाहर न हो क्योंकि ऐसे चावल कुकर ओवरफ्लो कर सकता है.
- जल अवशोषकस्तर जल स्तर को आवश्यकतानुसार बना सकते हैं.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

Tip

- डिफॉल्ट कुकिंग समय 42 मिनट है.
- जल अवशोषकस्तर जल स्तर को आवश्यकतानुसार बना सकते हैं.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

रीहीटिंग

कुकिंग फंक्शन	अनुमानित कुकिंग समय
रीहीटिंग ( )	25 मिनट

Note

- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

लंबाई कुकिंग के लिए प्रीसेट समय

अपर कॉन्ट्रिन कुकिंग फंक्शन के लिए लंबाई कुकिंग समय को प्रीसेट कर सकते हैं. प्रीसेट टाइमर 12 घंटों तक उपलब्ध रहता है और यह केक बेकिंग और रीहीटिंग फंक्शंस के लिए लागू नहीं होता है.

Note

- मौजूदा पॉट से ज़्यादा मात्रा को पर न करें या इसकी अधिकतम जल स्तर से बाहर न हो क्योंकि ऐसे चावल कुकर ओवरफ्लो कर सकता है.
- मेनू बटन ( ) दबाएँ, इच्छित प्रीसेट समय को चुनने के लिए फिर से प्रीसेट समय बटन ( ) दबाएँ.
- कुकिंग चयनित प्रीसेट समय पर समाप्त हो जाएगी.
- प्रीसेट समय को चुनने के बाद, यदि 10 सेकेंड तक कोई कार्रवाई नहीं होती है, तो चावल कुकर हर दूसरे सेकेंड में बीप करेगा.
- जब उपयोग में न हो तो वाइस फंक्शन को बंद करने के लिए, अपर रद्द बटन ( ) दबा सकते हैं या चावल कुकर का प्लग हटा सकते हैं.

2 सफाई और रखरखाव

Note

- चावल कुकर साफ करने से पहले इसे अनप्लग्ड करें.
- चावल कुकर के ठण्डाहो तू से ठंडे हो जाने तक इसे साफ करने के लिए प्रतीक्षा करें.

आंतरिक भाग

बाहरी लिड और मुख्य भाग के भीतर:

- इसे निचोड़े हुए और नम कपड़े से पोंछें.
- चावल कुकर में बचे हुए खाद्य अवशेष को अच्छी तरह से निकाल दें.

हीटिंग भाग:

- इसे निचोड़े हुए और नम कपड़े से पोंछें.
- खाद्य अवशेष को निचोड़े हुए और नम कपड़े या टूथपिक्स से हटाएँ.

बाहरी भाग

बाहरी लिड की सतह और मुख्य भाग का बाहरी हिस्सा:

- साबुन में भीगे हुए कपड़े से पोंछें.
- कंट्रोल पैनल को केवल मुलायम और सूखे कपड़े से पोंछें.
- कंट्रोल बटन के चारों ओर सभी खाद्य अवशेष को हटाना सुनिश्चित करें.

सहायक उपकरण

राइस स्कूपर, सूप लेडल, इनर पॉट, स्टीम बास्केट और भाप छिद्र आवरण:

- इसे गरम पानी में डुबोए और स्पॉन्ज से साफ करें.

3 पर्यावरण

सामान्य घरेलू कचरे के साथ उत्पाद को न फेंकें जो अब अप्रयोज्यहो हो गए है बल्कि इसे आधिकारिक संग्रह स्थान पर दान करने के लिए जमा करें. ऐसा करके आप पर्यावरण को बचाने में मदद कर सकते हैं.

4 गारंटी और सेवा

यदि आप सेवा या जानकारी चाहते हैं या यदि आपको कोई समस्या है तो Philips वेबसाइट पर जाएं www.philips.com या अपने देश के Philips ग्राहक सेवा केंद्र से सम्पर्क करें. आपको वॉरंटीकार्ड पाएंगे में इसका फोन नंबर मिल सकता है. यदि आपके देश में ग्राहक सेवा केंद्र नहीं है तो थोमनीय Philips डीलर के पास जाएँ.

5 समस्या निवारण

इस चावल कुकर का उपयोग करते समय यदि आपको कोई समस्या आती है तो सेवा अनुरोध करने से पहले नीचेलिखित बातों की जाँच करें. यदि आप इस समस्या को हल नहीं कर सकते तो अपने देश में Philips उपभोक्ता देखभाल केंद्र से संपर्क करें.

समस्या	समाधान
बटनों पर लाइटें जलती नहीं है.	कनेक्शन की समस्या है. जांच करें कि बिजिली की तार कुकर से सही ढंग से कनेक्ट है और प्लग पॉवर आउटलेट में अच्छी तरह से डाला गया है.
	लाइट खराब है. उपकरण को अपने Philips डीलर या Philips द्वारा प्राधिकृत कस्टमर सेवा केंद्र में ले जाए.
इस्तिहते काम नहीं कर रहा है.	चावल कुकर बिजली आपूर्ति से कनेक्ट नहीं है. यदि बिजिली की आपूर्ति नहीं है, तो पॉवर फेलियर बैकअप फंक्शन काम नहीं करता है और डिस्प्ले भी काम नहीं करता है.
	डिस्प्ले हेतु बैटरी की पॉवर समाप्त हो रही है. बैटरी को बदलने के लिए उपकरण को अपने Philips डीलर या Philips द्वारा प्राधिकृत कस्टमर सेवा केंद्र में ले जाएँ.
चावल पके नहीं है.	इनमें पर्याप्त पानी नहीं है. भीतरी पॉट के भीतर माप के अनुसार पानी डालें.
	अपने कुक बटन ( ) नहीं दबाया है.
	चावल कुकर को चालते से पहले यह सुनिश्चित करें कि इनर पॉट के बाहरी और उष्मीय पदार्थ पर कोई बाहरी अवशेष नहीं है.
	उष्मीय पदार्थ क्षतिग्रस्त हो गया है, या भीतरी पॉट वर्पित हो गया है. कुकर को अपने Philips डीलर या Philips द्वारा प्राधिकृत कस्टमर सेवा केंद्र में ले जाएँ.
चावल ठीक से नहीं पके हैं.	और पानी डालें.
कुकर अपने आप वार्म मोड में नहीं आता है.	तापमान नियंत्रण खराब है. उपकरण को अपने Philips डीलर या Philips द्वारा प्राधिकृत कस्टमर सेवा केंद्र में ले जाए.
चावल जल गए हैं.	अपने चावलों को साफ़ होने से नहीं धोया है. चावलों को तब तक धोए जब तक पानी साफ न दिखने लगे.
कुकरी के दौरान चावल कुकर से से पानी छलकता है.	• सुनिश्चितकरें कि आपने इनर पॉट के भीतर मापक के सूत्र तक उसी पानी डाला है जोकि उपयोग करि जाने वाले चावलों के चावों की संख्या के अनुसार है. • सुनिश्चित करें कि पानी मापक के अगले स्तर पार नहीं करता है, क्योंकि ऐसाके कुकरी के दौरान उपकरण ओवरफ्लो कर सकता है.
केक बहुत ठोस बना है.	कृपया केक मक्सिया का उपयोग करें और उपयोगकरता दिशानुसार ने दिए गए अनुदेशों का अनुसरण करें.
मुझे इच्छाहित कुकरी फंक्शन नहीं मिल रहे हैं.	जैसा कि LED सूचक से दर्शाया गया है इच्छाहित फंक्शन का चयन करने के लिए मेनू बटन ( ) दबाएँ.
चावल पकने के बाद दुर्गन्ध छोड़ रहे हैं.	इनर पॉट को कॉसी बजिति डिटेजेंट और गरम पानी के साथ साफ करें.
	कुकरी के बाद, सुनिश्चितकरें कर भाप छिद्र आवरण, इनर लिड और इनर पॉट अच्छे से साफ कि गए हैं.

Indonesia

Selamat atas pembelian Anda dan selamat datang di Philips!
Untuk memanfaatkan sepenuhnya dukungan yang ditawarkan Philips, daftarkan produk Anda di www.Philips.com/welcome.

1 Apa saja isi kemasannya

Unit utama penanak nasi fuzzy
Sendok nasi
Gelas takar
Brosur keselamatan
Kabel listrik
Keranjang kukus
Sendok sup
Petunjuk Pengguna
Kartu garansi

Gambaran keseluruhan

1	Tudung luar	7	Soket Kuasa
2	Gegelang kedap	8	Elemen pemanasan
3	Periuk dalam	9	Penunjuk paras air
4	Butang pelepas tudung	10	Pemegang pemasak
5	Panel kawalan	11	Tudung dalam
6	Jasad utama	12	Tukup bolong stim boleh tanggal

Gambaran keseluruhan kawalan

13	Panaskan semula	20	Masak biasa
14	Kek	21	Masak pantas
15	Kukus	22	Masak amat pantas
16	Sup	23	Nasi belanga
17	Bubur	24	Menu
18	panaskan/matikan	25	Masak
19	Praset		

Spesifikasi

Model	Kapasiti
HD3031	4.0L
HD3038	5.0L

Sebelum penggunaan pertama

1 Keluarkan semua aksesori dari periuk dalam. Keluarkan alas di antara periuk dalam dan plat pemanas.
2 Bersihkan bahagian pemasak nasi dengan menyeluruh sebelum anda menggunakan pemasak nasi buat kali pertama (lihat bab "Pembersihan").

Elemen pemanas:

- Lap dengan kain lembap yang telah diperah.
- Buang sisa makanan dengan kain lembap yang telah diperah atau cungkil gigi.

Memanggang kue

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak
Memanggang kue ( )	45 menit

Catatan

- Gunakan sarung tangan atau kain dapur, karena panci bagian dalam sangat panas.
- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

Tip

- Segera keluarkan panci bagian dalam setelah selesai memasak agar kue tidak lembap.

Mengukus

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak
Mengukus ( )	20 menit

Catatan

- Gunakan sarung tangan atau kain dapur, karena piring dan keranjang kukusan sangat panas.
- Jangan melebihi volume yang ditunjukkan atau melebihi ukuran air maksimum yang ditunjukkan di panci bagian dalam, karena ini dapat menyebabkan penanak nasi meluap.
- Anda dapat menyesuaikan ketinggian air sesuai kebutuhan.
- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

Memanaskan Ulang

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak
Memanaskan Ulang ( )	25 menit

Catatan

- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

Waktu preset untuk memasak yang ditunda

Anda dapat mengatur waktu preset untuk memasak yang ditunda untuk fungsi memasak yang berbeda. Waktu preset tersedia hingga 12 jam, dan tidak dapat diterapkan untuk fungsi memanggang kue dan memanaskan ulang.

Catatan

- Jangan melebihi volume yang ditunjukkan atau melebihi ukuran air maksimum yang ditunjukkan di panci bagian dalam, karena ini dapat menyebabkan penanak nasi meluap.
- Tekan tombol menu ( ) sampai fungsi memasak yang diinginkan dipilih, lalu tekan tombol waktu preset ( ). Tekan kembali tombol waktu preset ( ) untuk memilih waktu preset yang diinginkan.
- Proses memasak akan selesai sesuai dengan waktu preset.
- Ketika memilih waktu preset, jika tidak ada tindakan diambil dalam waktu 10 detik, penanak nasi akan berbunyi bip setiap detik berikutnya.
- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

2 Membersihkan dan Pemeliharaan

Catatan

- Cabut steker penanak nasi sebelum membersihkannya.
- Tunggu sampai penanak nasi sudah cukup dingin sebelum membersihkannya.

Bagian dalam

Bagian dalam tutup luar dan badan utama:

- Seka menggunakan kain yang sudah diperas dan lembap.
- Pastikan untuk membersihkan semua sisa makanan yang menempel pada penanak nasi.

Elemen pemanas:

- Seka menggunakan kain yang sudah diperas dan lembap.
- Bersihkan sisa makanan dengan kain yang sudah diperas dan lembab atau tusuk gigi.

Bagian luar

Permukaan tutup luar dan bagian luar badan utama:

- Seka dengan kain yang dibasahi air sabun.
- Gunakan HANYA kain lembut dan kering untuk menyeka panel kontrol.
- Pastikan untuk membersihkan semua sisa makanan di sekeliling tombol kontrol.

Aksesori

Sendok nasi, sendok sup, panci bagian dalam, keranjang kukusan, dan tutup lubang uap:

- Rendam di dalam air panas dan bersihkan dengan spons.

3 Lingkungan

Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika alat sudah tidak bisa dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas yang resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukan hal ini, Anda ikut membantu melestarikan lingkungan.

4 Garansi dan layanan

Jika Anda memerlukan layanan atau informasi, kunjungi situs web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda. Anda bisa menemukan nomor telepon Philips di kartu garansi internasional. Jika di negara Anda tidak terdapat Pusat Layanan Pelanggan, kunjungi dealer Philips setempat.

5 Mengatasi masalah

Jika Anda menemukan masalah saat menggunakan penanak nasi ini, periksa poin berikut sebelum meminta servis. Jika masalah tidak dapat teratasi, hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda.

Masalah	Solusi
Lampu pada tombol tidak menyala.	Ada masalah sambungan. Periksa apakah kabel listrik sudah tersambung dengan benar ke penanak dan apakah steker sudah dipasang dengan benar ke stopkontak listrik.
	Lampu rusak. Bawalah alat ke dealer Philips Anda atau ke pusat layanan resmi Philips.
Layar tidak berfungsi.	Penanak nasi tidak dihubungkan ke catu daya. Jika tidak ada catu daya, fungsi cadangan listrik mati tidak akan bekerja dan layar tidak berfungsi.
	Baterai untuk layar tampilan kehabisan daya. Bawalah alat ke dealer Philips Anda atau ke pusat layanan resmi Philips untuk mengganti baterai.
Nasi tidak matang.	Air tidak mencukupi. Tambahkan air sesuai dengan skala pada panci bagian dalam.
	Anda tidak menekan tombol memasak ( ).
	Pastikan tidak ada endapan asing pada elemen pemanas dan di luar panci bagian dalam sebelum menghidupkan penanak nasi.
	Elemen pemanas rusak, atau panci bagian dalam sudah berubah bentuk. Bawalah penanak ke dealer Philips Anda atau ke pusat layanan resmi Philips.
Nasi tidak matang.	Tambahkan air secukupnya.
Penanak tidak secara otomatis beralih ke mode tetap hangat.	Kontrol suhu rusak. Bawalah alat ke dealer Philips Anda atau ke pusat layanan resmi Philips.
Nasi gosong.	Anda belum mencuci beras dengan bersih. Cuci beras hingga air bekas cucian habis.
Air tumpah dari penanak nasi selama memasak.	• Pastikan Anda menambah air hingga ukuran yang ditunjukkan pada skala di panci bagian dalam sesuai dengan jumlah gelas takar beras yang dipakai. • Pastikan air tidak melebihi ukuran berikutnya pada skala karena ini akan menyebabkan luapan selama memasak.

Menanak nasi

Ada tiga fungsi menanak nasi untuk HD3031 dan HD3038.

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak untuk 6 gelas takar beras (HD3031) dan 10 gelas takar beras (HD3038)
Memasak standar ( )	50 menit
Memasak cepat ( )	40 menit
Memasak sangat cepat ( )	35 menit

Catatan

- Jangan melebihi volume yang ditunjukkan atau melebihi ukuran air maksimum yang ditunjukkan di panci bagian dalam, karena ini dapat menyebabkan penanak nasi meluap.
- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

Memasak nasi metode clay pot

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak untuk 2 - 4 gelas takar beras (HD3031 dan HD3038)
Memasak nasi metode clay pot ( )	1jam 20 menit

Catatan

- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.

Memasak bubur dan membuat sup

Fungsi memasak	Perkiraan waktu memasak
Memasak bubur ( )	1 jam untuk 0.5 (HD3031) atau 1 (HD3038) gelas takar beras
Membuat sup ( )	1 jam

Catatan

- Jangan melebihi volume yang ditunjukkan atau melebihi ukuran air maksimum yang ditunjukkan di panci bagian dalam, karena ini dapat menyebabkan penanak nasi meluap.
- Anda dapat menekan tombol batal ( ) atau mencabut steker penanak nasi untuk mematikan fungsi tetap hangat atau jika tidak digunakan.
- Biasanya bubur akan menjadi lebih kental jika disimpan terlalu lama di dalam mode tetap hangat.

Tip

- Waktu memasak default adalah 1 jam.

Ikhtisar

1	Tutup luar	7	So

Luaran

Permukaan tudung luar dan bahagian luar jasad utama:

- Lap dengan kain yang dilembapkan dengan air sabun.
- HANYA gunakan kain lembut dan kering untuk melap panel kawalan.
- Pastikan semua sisa makanan di sekeliling butang kawalan dibuang.

Aksesori

Senduk nasi, senduk sup, periuk dalam, bakul kukus dan tukup bolong stim:

- Rendam di dalam air panas dan bersihkan dengan span.

3 Alam sekitar

Jangan buang perkakas ini dengan sampah rumah biasa di akhir hayatnya, sebaliknya bawa ia ke pusat pungutan rasmi untuk dikitar semula. Dengan melakukan ini, anda membantu memelihara alam sekitar.

4 Jaminan dan perkhidmatan

Jika anda memerlukan servis atau maklumat, atau jika anda mengalami masalah, lawati laman web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara anda. Anda boleh mendapatkan nombor telefonnya dalam risalah jaminan seluruh dunia. Jika tiada Pusat Layanan Pelanggan di negara anda, pergi ke penjual Philips tempatan anda.

5 Menyelesaikan masalah

Jika anda menghadapi masalah semasa menggunakan pemasak nasi ini, periksa perkara-perkara berikut sebelum memohon servis. Jika anda tidak dapat menyelesaikan masalah ini, hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara anda.

Masalah	Penyelesaian
Lampu pada butang tidak menyala.	Terdapat masalah sambungan. Periksa sama ada kord kuasa telah disambung kepada pemasak dengan betul dan sama ada plag telah dimasukkan dengan kukuh ke dalam saluran keluar kuasa.
Lampu rosak. Bawa perkakas ke penjual Philips anda atau pusat servis yang disahkan oleh Philips.	
Paparan tidak berfungsi.	Pemasak nasi tidak disambung kepada bekalan kuasa. Jika tiada bekalan kuasa, fungsi sandaran bekalan elektrik terputus tidak berjalan dan paparan tidak akan berfungsi.
	Bateri untuk paparan kehabisan kuasa. Bawa perkakas kepada wakil penjual Philips anda atau pusat servis yang diluluskan oleh Philips untuk mengganti bateri.
Nasi masih mentah.	Air tidak mencukupi. Tambah air mengikut skala pada bahagian dalam periuk dalam.
	Anda tidak menekan butang masak (Ⓢ).
	Pastikan tidak terdapat sisa asing pada elemen pemanasan dan bahagian luar periuk dalam sebelum menghidupkan pemasak nasi.
	Elemen pemanasan rosak, atau periuk dalam cacat. Bawa pemasak nasi kepada wakil penjual Philips anda atau pusat servis yang diluluskan oleh Philips.
Nasi tidak sempurna masak.	Tambah lebih banyak air.
Pemasak nasi tidak beralih ke mod simpan panas secara automatik.	Kawalan suhu rosak. Bawa perkakas ke penjual Philips anda atau pusat servis yang disahkan oleh Philips.
Nasinya hangus.	Anda telah tidak membilas beras dengan betul. Basuh beras sehingga air yang mengalir bersih.
Air melimpah keluar daripada pemasak nasi semasa memasak.	• Pastikan anda menambahkan air sehingga aras yang ditunjukkan pada skala di dalam periuk dalam yang sepadan dengan bilangan cawan beras yang digunakan. • Pastikan bahawa air tidak melebihi paras seterusnya pada skala, kerana ini akan menyebabkan perkakas melimpah semasa memasak.
Kek yang dimasak terlalu keras.	Sila gunakan campuran kek dan ikut arahan yang disediakan dalam manual pengguna.
Saya tidak dapat pergi ke fungsi memasak yang dikehendaki.	Tekan butang menu ( ) berulang kali untuk memilih fungsi yang dikehendaki sebagaimana yang ditunjukkan oleh penunjuk LED.
Bau nasi kurang menyenangkan selepas dimasak	Bersihkan periuk dalam dengan sedikit bahan cuci dan air suam. Selepas memasak, pastikan tukup bolong stim, tudung dalam dan periuk dalam dibersihkan dengan menyeluruh.

မြန်မာ

Philips က ကြိုဆိုပါသည်။ ဝယ်ယူအားပေးမှုအတွက် ကျေးဇူးတင်ပါသည်။
Philips က ကမ်းလှမ်းလျက်ရှိသည့် ပံ့ပိုးမှုကို အပြည့်အဝရရှိနိုင်ရန်အတွက် သင့်ကုန်းဘွဲ့ဆိုးကို www.Philips.com/welcome တွင် မှတ်ပုံတင်ပါ။

1 ဘူးအတွင်း၌ ပါဝင်သည့်ပစ္စည်းများ

အထူးချက်ပြုတ်နိုင်သော ထမင်းပေါင်းအိုး၊ ပင်မယူနစ်
ပေါင်းခြင်း၊ ထမင်းခွန်း၊
စွပ်ပြုတ်မျှတ်၊ ခြင်းတွယ်ခွက်
အသုံးပြုသူ လက်စွဲစာအုပ်
သေးငယ်ပေရေး လက်ကမ်းစာစောင် အာမခံကတ်
ပါဝင်ကြို။

အကျယ်:

①	အမြင်အမုံ့	⑦	ပလပ်ပေါက်
②	ကျယ်သည့်ကွင်း	⑧	အမှုပေးပစ္စည်း
③	အတွင်းအိုး	⑨	ရေအချိုချက်နှာခြင်း၊ ဓာတ်ပြုချက်များ
④	အမုံးလွတ် ရေတွတ်	⑩	ထမင်းအိုးအမုံး
⑤	ထိန်းချုပ်ခွံ့	⑪	အတွင်ယိုင်းအမုံး
⑥	ပင်မကိုယ်ထည်	⑫	ဖြတ်ခိုင်သော ရေနေးငွေတုတ်အမုံး

ထိန်းချုပ်မှု အကျင်း:

⑬	ပြန်လည်အနွေးပေးခြင်း	⑱	ပုံမှန်ချက်ပြုတ်ခြင်း
⑭	ကိတ်	⑲	အမြန်ချက်ပြုတ်ခြင်း
⑮	ရေနွေးငွေ့	⑳	အလွန်မြန်ဆန်သည့်နည်းဖြင့် ချက်ပြုတ်ခြင်း
⑯	စွပ်ပြုတ်	㉑	မြေအိုးထမင်း
⑰	ဆန်ပြုတ်	㉒	မီးနှေး
⑱	အနွေးပေးမည်/ဝိတ်မည်	㉓	ချက်ပြုတ်မည်
⑲	ဆိန်ညှိမည်		

အသေးစိတ်အချက်အလက်များ

ဟော်ဗယ်	ဆန့်သည်ပမာဏ
HD3031	4.0L
HD3038	5.0 လီတာ

စတင်အသုံးပမြေမီ

1 အတွင်းအိုးမှ အပိုပစ္စည်းများကို ထုတ်ယူပါ။ အတွင်းအိုးနှင့် အမှုပေးကိရိယာကြားမှ အပြားကို ဖယ်ရှားပါ။
2 ထမင်းပေါင်းအိုးကို အမြစ်အဖြေ စတင်အသုံးမပြုမီ အစိတ်အပိုင်းများကို သေချာစွာ သန့်ရှင်းရေးပြုလုပ်ပါ ('သန့်ရှင်းရေးပြုလုပ်ခြင်း' အခန်းကို ကြည့်ပါ)။

 မှတ်ချက်

- ထမင်းပေါင်းအိုးကို စတင်အသုံးမပြုမီ အစိတ်အပိုင်းအားလုံးပေး လုံးဝ ဖြောက်သွေ့နေပါစေ။

 မှတ်ချက်

- HD3031 အတွက် ဆန် 1 ခွက်မှ 6 ခွက်အထိ ချက်နိုင်ပြီး၊ HD3038 အတွက် ဆန် 1 ခွက်မှ 10 ခွက်အထိ ချက်နိုင်သည်။
- မချက်ပြုတ်ရသေးသော ဆန်တစ်ခုကိစ္စသည် သာမန်အားဖြင့် ပန်းကန်လုံး 1 လုံးစာမျှ ထမင်းတစ်ဝက်လလို့သည်။ အတွင်းအိုးစပ် အတွင်းဘက်တွင် ဓာတ်ပြုထားသည့် ပမာဏတစ် မကျော်လွန်ပါစေနှင့်။ ဆန် 1 ခွက်သည် 180ml နီးပါးရှိသည်။
- အတွင်းအိုးစပ် ရိုးမြောက်ဖြင့်သော သတ္တုဆေးသားအား ထိမိုက်ပျက်စီးခြင်းမရှိစေရန် ဆန်ဆေးရန် သီးခြားဖြတ်တောက်ရန်လို့သည်။
- အတွင်းအိုးအတွင်းရှိ အမှတ်အသားပြုထားသော ရေခြိုင်ညီသည့် ဓာတ်ပြုချက်တစ်ခုပေါ်ဖြစ်သည်။ ထမင်းအချိုချိန်နှင့် သင်ကိုယ်ပိုင် နှစ်သက်မှုအတွက် ရေအချိုကို ရွေးချယ်နိုင်ပါသည်။
- အတွင်းအိုးပြင်ပမှ ခြောက်သွေ့သော သန့်ရှင်းရေးပြီး အကြွင်းအကျန်များ အပေးပေးရသော သို့မဟုတ် သံလိုက် ဓလုတ်ပတ်ပြင်ပ ကျန်ရှိမနေရပါ။

ထမင်းချက်ပြုတ်ခြင်း

HD3031 နှင့် HD3038 အတွက် ထမင်း ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက် သုံးခုရှိသည်။

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ဆန် 6 ခွက် (HD3031) နှင့် ဆန် 10 ခွက် (HD3038) အတွက် ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
ပုံမှန်ချက်ပြုတ်ခြင်း ( )	50 မိနစ်
အမြန်ချက်ပြုတ်ခြင်း ( )	40 မိနစ်
အလွန်မြန်ဆန်သည့်နည်းဖြင့် ချက်ပြုတ်ခြင်း ( )	35 မိနစ်

 မှတ်ချက်

- ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် အတွင်းအိုးတွင် ဓာတ်ပြုထားသည့် အများဆုံးရေချိန်ကို ကျော်လွန်မြင်ခြင်း မရှိစေရပါ။ ထမင်းပေါင်းအိုးကို လျှပ်စစ်သောကြောင့် ဖြစ်သည်။
- LED ဓာတ်ပြုချက်အရေ( ) ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်ကို ရေချယ်လိုသည်အထိ ရီနေရမည်။ ကိုနှိပ်ပြီးမှကို ရွေးချယ်နိုင်ပါ( ) အချိန်ရှိပြီးမှကို ရွေးချယ်နိုင်ပါ( ) အချိန်ရှိပြီးမှ ရေတုတ်ကို နှိပ်ပါ။
- ရွေးချယ်ထားသော အချိန်ရှိပြီးသည့် ရောက်ရှိသည့်အခါ ချက်ပြုတ်မှုကို အပြီးသတ်မည် ဖြစ်ပါသည်။
- အချိန်ရှိပြီးမှကို ရွေးချယ်သည့်အခါ 10 မိနစ်အတွင်း မည်သည့်လုပ်ဆောင်ချက်ကိုမှ မရွေးချယ်လျှင် ထမင်းပေါင်းအိုးသည် ကျွန်ုပ်တို့၏ အချက်ပေးသည် ထွက်ပေါ်မေ့မည်ဖြစ်သည်။
- အမှတ်ရှိ လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

မြေအိုးထမင်းချက်ပြုတ်ခြင်း

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ဆန် 2 ခွက်မှ 4 ခွက် (HD3031 နှင့် HD3038) အတွက် ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
မြေအိုးထမင်းချက်ပြုတ်ခြင်း ( )	1 နာရီ 20 မိနစ်

 မှတ်ချက်

- အမှတ်ရှိ လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

ဆန်ပြုတ်ချက်ခြင်းနှင့် ခွပ်ပြုတ်ပြုလုပ်ခြင်း

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
ဆန်ပြုတ်ချက်ခြင်း ( )	ဆန် 0.5 ခွက် (HD3031) သို့မဟုတ် ဆန် 1 ခွက် (HD3038) အတွက် 1 နာရီ
ခွပ်ပြုတ်ပြုလုပ်ခြင်း ( )	1 နာရီ

 မှတ်ချက်

- ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် အတွင်းအိုးတွင် ဓာတ်ပြုထားသည့် အများဆုံးရေချိန်ကို ကျော်လွန်မြင်ခြင်း မရှိစေရပါ။ ထမင်းပေါင်းအိုးကို လျှပ်စစ်သောကြောင့် ဖြစ်သည်။
- အဖုထိန်း လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

ကြိတ်မုန့်ဖုတ်ခြင်း

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
ကြိတ်မုန့်ဖုတ်ခြင်း ( )	45 မိနစ်

 မှတ်ချက်

- အတွင်းအိုးသည် အလွန်တရာ ပူနေသည့်အတွက် ဒီဇိုင်ရောင်သုံး လက်အိတ် သို့မဟုတ် လက်နီကို အသုံးပြုပါ။
- အဖုထိန်း လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

အကြံပြုချက်

- ကိတ်မုန့်အား ရွေချည်များစေမှဲ့မသွားရေရန်အတွက် ချက်ပြုတ်ပြီးပြီးချင်း အတွင်းအိုးကို ပြင်ပသို့ ထုတ်ယူပါ။

ရေနွေးငွေ့ဖြင့် ပေါင်းခြင်း

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
ရေနွေးငွေ့ဖြင့် ပေါင်းခြင်း ( )	20 မိနစ်

 မှတ်ချက်

- ပန်းကန်နှင့် ပေါင်းခြင်းသည် အလွန်တရာ ပူနေသည့်အတွက် ဒီဇိုင်ရောင်သုံး လက်အိတ် သို့မဟုတ် လက်နီကို အသုံးပြုပါ။
- ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် အတွင်းအိုးတွင် ဓာတ်ပြုထားသည့် အများဆုံးရေချိန်ကို ကျော်လွန်မြင်ခြင်း မရှိစေရပါ။ ထမင်းပေါင်းအိုးကို လျှပ်စစ်သောကြောင့် ဖြစ်သည်။
- ရေအချိုချက် လိုအပ်သလို ချိန်ညှိနိုင်ပါသည်။
- အဖုထိန်း လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

ရေနွေးပူ ဖြည့်ခြင်း

ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်	ခန့်မှန်းထားသည့် ချက်ပြုတ်ချိန်
ရေနွေးပူ ဖြည့်ခြင်း ( )	25 မိနစ်

 မှတ်ချက်

- အဖုထိန်း လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

အနေးချက်ရန် အချိန်ကို ကြိုဆိုခြင်းများ

အနေးချက်သည့်အချိန်ကို ချက်ပြုတ်မှုလုပ်ဆောင်ချက် အချိန်ချိန်းအတွက် ကြိုတင်သတ်မှတ်နိုင်သည်။ အနည်းဆုံးကို ၁၂ နာရီအထိ ပြုလုပ်နိုင်ပြီး ၎င်းကို ကိတ်မုန့်ဖုတ်ခြင်းနှင့် ပြန်လည်အနွေးပေးခြင်းတို့အတွက် အသုံးမပြုနိုင်ပါ။

မှတ်ချက်

- ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် အတွင်းအိုးတွင် ဓာတ်ပြုထားသည့် အများဆုံးရေချိန်ကို ကျော်လွန်မြင်ခြင်း မရှိစေရပါ။ ထမင်းပေါင်းအိုးကို လျှပ်စစ်သောကြောင့် ဖြစ်သည်။
- LED ဓာတ်ပြုချက်အရေ( ) ချက်ပြုတ်ခြင်း လုပ်ဆောင်ချက်ကို ရေချယ်လိုသည်အထိ ရီနေရမည်။ ကိုနှိပ်ပြီးမှကို ရွေးချယ်နိုင်ပါ( ) အချိန်ရှိပြီးမှကို ရွေးချယ်နိုင်ပါ( ) အချိန်ရှိပြီးမှ ရေတုတ်ကို နှိပ်ပါ။
- ရွေးချယ်ထားသော အချိန်ရှိပြီးသည့် ရောက်ရှိသည့်အခါ ချက်ပြုတ်မှုကို အပြီးသတ်မည် ဖြစ်ပါသည်။
- အချိန်ရှိပြီးမှကို ရွေးချယ်သည့်အခါ 10 မိနစ်အတွင်း မည်သည့်လုပ်ဆောင်ချက်ကိုမှ မရွေးချယ်လျှင် ထမင်းပေါင်းအိုးသည် ကျွန်ုပ်တို့၏ အချက်ပေးသည် ထွက်ပေါ်မေ့မည်ဖြစ်သည်။
- အမှတ်ရှိ လုပ်ဆောင်ချက် ဝိတ်နှိပ် ( ) သို့မဟုတ် အသုံးမပြုသည့်အခါ ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပလပ်ပြတ်ရှိသည့်ကောင်း မလုပ်တော့နှင့် ရလုတ်ကို သင်ဖြန်ပိုင်ရှိလည်းကောင်း ပြုလုပ်နိုင်ပါသည်။

2 သန့်ရှင်းရေးနှင့် ထိန်းသိမ်းမွမ်းမံရေး

 မှတ်ချက်

- ထမင်းပေါင်းအိုးကို သန့်ရှင်းခြင်းမပြုမီ ပလပ်ဖြုတ်ပါ။
- ထမင်းပေါင်းအိုးကို မသန့်ရှင်းမီ အေးအေးခံပါ။

အတွင်းပိုင်း

ပြင်ပအမျိုးအစားတွင်းနှင့် ပင်မကိုယ်ထည်- ပြင်ပ..

- ဒိုင်ခွတ်သော အဝတ်နှင့် ဆပ်ပြာရည်ဖြင့် သုတ်ပါ။
- ထိန်းချုပ်ခွံ့ကို သုတ်နှင့် နူညံ့ခြောက်သွေ့သော အဝတ်ကိုသာ အသုံးပြုပါ။
- လျှပ်စစ်မိဘအားအိုးတွင် ကပ်ငြိနေသော အစားအသောက် အိုအားလုံးကို သေချာမယ်ရှားပါ။

အပြိုမခွပ်များ

ထမင်းပန်းနှင်း၊ ခွပ်ပြုတ်မေ့တဲ- အတွင်းအိုး- ပေါင်းခြင်းနှင့် ရေနွေးငွေ့ထုတ်အမုံး-

- ရေပူတွင်နှစ်ပြီး ရေပြေးပြင်ပြင် သန့်ရှင်းပါ။

3 ပတ်ဝန်းကျင်

သက်တမ်းကုန်နဲ့ဆုံးသွားသည့် အိမ်သုံးပစ္စည်းကို ပုံမှန်အိမ်ထွက်အမှိုက်များနှင့်အတူ လွှင့်ပစ်ခြင်းမပြုပါနဲ့။ ပြန်လည်ပြင်ဆင်ခြင်းရန် ကရားဝင်သတ်မှတ်ထားသည့် ရုံးသို့တွင် လာရောက်ပေးအပ်ပါ။ ဤသို့ပြုခြင်းဖြင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ကို ထိန်းသိမ်းပေးရာရောက်ပါသည်။

4 အာမခံနှင့် ဝန်ဆောင်မှု

ဝန်ဆောင်မှု သို့မဟုတ် အချက်အလက် လိုအပ်ပါက သို့မဟုတ် ပြဿနာနဲ့ပိုပါက Philips ဝက်သိုက်တွင် www.philips.com သို့ ဝင်ရောက်လေ့လာပါ။ သို့မဟုတ် သင့်နိုင်ငံရှိ Philips သုံးစွဲသူဝန်ဆောင်မှု စင်တာသို့ သွားရောက်နိုင်ပါသည်။ ကမ္ဘာအနှံ့ အာမခံ လက်မှတ်မစားစောင်တွင် ဖုန်းနံပတ်ကို ရှာဖွေနိုင်ပါသည်။ သင့်နိုင်ငံတွင် သုံးစွဲသူဝန်ဆောင်မှု စင်တာ မရှိပါက ဒေသတွင်း Philips အရောင်းကိုယ်စားလှယ်ထံ သွားရောက်ပါ။

5 ပြဿနာဖြေရှင်းခြင်း

ဤထမင်းပေါင်းအိုးကို အသုံးပြုစဉ် ပြဿနာများ ကြုံတွေ့လျှင် ဝန်ဆောင်မှုရယူမှုမီ ကောင်းစွမ်း ဒေါက်တာ/အချက်များကို စစ်ဆေးကြည့်ပါ။ ပြဿနာ မဖြေရှင်းနိုင်လျှင် မိမိနိုင်ငံရှိ Philips သုံးစွဲသူဝန်ဆောင်မှုစင်တာသို့ သွားရောက်ပါ။

ပြဿနာ	ဖြေရှင်းနည်း
ခလုတ်များပေါ် မြို့အလင်းရောင်များ သည် ဆက်လက်တွက် ပေါ်တောက်ပလာ မဟုတ်ပါ။	ပါဝါဖျိတ်ဆက်မှု ပြဿနာတစ်ခုဖြစ်နေသည်။ ပါဝါကြိုးသည် ထမင်းပေါင်းအိုးနှင့် ကောင်းစွာဆက်သွယ်ထားခြင်းရှိမရှိနှင့် ပလပ်အား ပါဝါကြိုးပေါက်ရှိ ပြင်ဖြစ်ကြောင်း စစ်ဆေးကြည့်ပါ။
	အလင်းရောင်သည် ဟာယူလင်းဆေးပြားပေါ်တွင် ပြန်ပြောင်းလဲပါသည်။ Philips အရောင်းကိုယ်စားလှယ် သို့မဟုတ် Philips က တရားဝင်ဌာနခွဲသို့ ဆက်သွယ်ပါ။
ပြဿမှုများနှင့်သည် ကောင်းစွာလုပ်ဆောင်ခြင်းမရှိပါ။	ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပါဝါနင်းမြှင်နှင့် ဆက်သွယ်ထိန်းချုပ်ခွံ့ ပေါ်ရှိ ချက်ပြုတ်ခြင်းနှင့် အရင်ဆုံးသင်မမှု လုပ်ဆောင်ချက်ကို လုပ်ဆောင်ရန်ကို ပြန်ကိုင်ပါ။
	ပြဿနာမှာ ကြာရှည်ပြီးပြီလား ဆိုသည့် ကိုယ်ပိုင်ရွေးချယ်ခြင်းကို ပြုလုပ်ပြီးပါပြီလား ဆိုတာကို ကြည့်ပါ။
	ရေမလုံလောက်ပါ။ အတွင်းအိုးတွင် ရေ၏ အများဆုံးပမာဏ ကျော်လွန်မနေပါ။
	ပြဿနာမှာ ကျွန်ုပ်ရေပြီး အတွင်းအိုးမှာ ပုံမှန်ရေပေါ်ပေါ်ပါ။
	ခလုတ်ကို နှိပ်ခြင်းမပြုခင် ကြာရှည်ကြာရှည် ကိုင်ထားပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် ဓာတ်ပြုထားသည့် ပမာဏ ကိုလျော့ချပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်တစ်ခုခုကိစ္စသည် ကြာရှည်ကြီး ရှိနေပါသည်။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကိုပြန်ဆေးပြီး ပြန်ချက်ပြုတ်ပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကို ကောင်းစွာ ဆေးကြောပြီးမှ ပြန်ချက်ပြုတ်ပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကို ကောင်းစွာ ဆေးကြောပြီးမှ ပြန်ချက်ပြုတ်ပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကို ကောင်းစွာ ဆေးကြောပြီးမှ ပြန်ချက်ပြုတ်ပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကို ကောင်းစွာ ဆေးကြောပြီးမှ ပြန်ချက်ပြုတ်ပါ။
ချက်ပြုတ်ခနေဝင် အတွင်း ထမင်းပေါင်းအိုးမှ ရေများ ယိုစီးနေပါသည်။	ထမင်းပေါင်းအိုးကို ပါဝါနင်းမြှင်နှင့် ဆက်သွယ်ထိန်းချုပ်ခွံ့ ပေါ်ရှိ ချက်ပြုတ်ခြင်းနှင့် အရင်ဆုံးသင်မမှု လုပ်ဆောင်ချက်ကို လုပ်ဆောင်ရန်ကို ပြန်ကိုင်ပါ။
	ရေပေါ်ရေလောက်ပါ။ အတွင်းအိုး၏ အတွင်းအိုးအတွင်းရှိ အမှတ်အသားနှင့်အညီ ရေပြည့်ပါ။
	သင်သည် ချက်ပြုတ်ခြင်း ရလုတ်ကို ရွိနိုင်ခြေပေါ်မူတည်၍ ရေပူ/ရေအေး ကိုရွေးချယ်ပါ။
အစားအသောက် များ ကျက်ခြင်းမရှိပါ။	ရေမလုံလောက်ခြင်း ပြဿနာများ ကြုံခဲ့ရပါသည်။ Philips ဝန်ထမ်းများ ကိုခေါ်ဆိုပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ပမာဏ သို့မဟုတ် ဓာတ်ပြုထားသည့် ပမာဏ ကိုလျော့ချပါ။
	ဓာတ်ပြုထားသော ဆန်ကို ကောင်းစွာ ဆေးကြောပြီးမှ ပြန်ချက်ပြုတ်